## 2 Samuel 20:12

Hebrew	אָת plugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigאָמ מְתְּגֹלֶל בַּדְּם בְּתָוֹדְ הָמְפְּלֵה וַיִּרְא הָאִׁישׁ כִּי עָמֵד כְּל הְעָׁם וַיִּפְבֹּ אֶת
	hebrew
	The Hebrew אַת word does not have a corresponding word in English. In Hebrew, it is a marker of the accusative, i.e. the word following it is the object of the sentence.
	For example, in Genesis 1:1 the word is preceded by בְּלֵא שְׁלֶה וְשִּׁלֶה שְׁלֶה שְׁלֶה שְׁלֶה בְּאשֶׁר רְאָה כְּל הבָּא עְלֶיו וְשְׁמֶד
ESV	And Amasa lay wallowing in his blood in the highway. And anyone who came by, seeing him, stopped. And when the man saw that all the people stopped, he carried Amasa out of the highway into the field and threw a garment over him.
NIV	Amasa lay wallowing in his blood in the middle of the road, and the man saw that all the troops came to a halt there. When he realized that everyone who came up to Amasa stopped, he dragged him from the road into a field and threw a garment over him.
NLT	But Amasa lay in his blood in the middle of the road, and loab's man saw that everyone was stopping to stare at him. So he pulled him off the road into a field and threw a cloak over him.

```
καὶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί
        greek
        Meaning
        * And * Also * Both * Even * Too * So
        ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" Αμεσσαϊ πεφυρμένος ἐνρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigèν
        greek
        Preposition meaning "in". τῷplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò
        The definite article αἴματι ἐνρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigἐν
        Preposition meaning "in". μέσψ τῆςplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò
        The definite article τρίβου καὶplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigκαί
        Meaning
        * And * Also * Both * Even * Too * So
        ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" εἶδεν ὁρμαίη-autotooltip default plugin-autotooltip bigó
        The definite article ἀνὴρ ὅτι εἰστήκει πᾶςplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigπᾶς
        greek
        Meaning
        * All * Every * The whole
        Adjective.
        Usage in the New Testament
        The sense of πᾶς depends on whether it modifies a singular or plural noun, and whether that noun is countable or uncountable
        With singular countable nouns 🗕 "every" John 1:9John 3:16Romans 5:12Matthew 28:19Colossians 1:16Romans 3:23Romans 3:23John 3:16Colossians 1:17 öplugin-autotooltip_default plugin-
        areek
        The definite article λαός καὶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί
        areek
LXX
        * And * Also * Both * Even * Too * So
        ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ἀπέστρεψεν τὸνρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigō
        The definite article Αμεσσαϊ ἐκ τῆςplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigó
        areek
        The definite article τρίβου εἰς ἀγρὸν καὶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί
       greek
        Meaning
        * And * Also * Both * Even * Too * So
        s a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ἐπέρριψεν ἐπ αὐτὸνplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigαὐτός
        areek
        Meaning
        * He, she, it * Himself, herself, itself * Same
        Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.
        Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) ἰμάτιον καθότι εἶδεν πάνταρlugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigπᾶς
        Meaning
        * All * Every * The whole
        Adjective.
        Usage in the New Testament
        The sense of πᾶς depends on whether it modifies a singular or plural noun, and whether that noun is countable or uncountable.
       With singular countable nouns → "every" John 1:9John 3:16Romans 5:12Matthew 28:19Colossians 1:16Romans 3:23Romans 3:23John 3:16Colossians 1:17 τὸνρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigó
        The definite article ἐρχόμενον ἐπ αὐτὸνplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigαὐτός
        areek
        * He, she, it * Himself, herself, itself * Same
         Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.
        Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) ἐστηκότα
```

KJV

And Amasa wallowed in blood in the midst of the highway. And when the man saw that all the people stood still, he removed Amasa out of the highway into the field, and cast a cloth upon him, when he saw that every one that came by him stood still.

2 Samuel 20:11 ← 2 Samuel 20:12 → 2 Samuel 20:13

Return to: Home Page → Christianity → Bible → Old Testament → 2 Samuel → 2 Samuel 20

From:

https://groveserver.com/bible/ - BibleWiki

Permanent link:

 $https://groveserver.com/bible/doku.php?id=2\_samuel\_20:12$ 

Last update: 2025/10/23 00:28

